

ДОГОВОР

№ 8/15.01.2019

Днес, 15.01. 2019 г., в гр. Габрово, между:

ТЕХНИЧЕСКИ УНИВЕРСИТЕТ - ГАБРОВО, със седалище и адрес на управление: гр. Габрово 5300, ул. „Хаджи Димитър“ № 4, ЕИК: 000210319, представлявано от проф. дтн инж. Райчо Иларионов – ректор, наричан по-долу **ВЪЗЛОЖИТЕЛ**, от една страна

и

ЗАД ОЗК – ЗАСТРАХОВАНЕ АД, със седалище и адрес на управление: гр. София, ул. Света София №7, ЕИК: 121265177, представлявано от Александър Личев заедно с Румен Димитров – изпълнителни директори, наричано по-нататък за краткост **ИЗПЪЛНИТЕЛ /ЗАСТРАХОВАТЕЛ/**, от друга страна,

(**ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ и ИЗПЪЛНИТЕЛ /ЗАСТРАХОВАТЕЛ/**, наричани заедно „Страните“, а всеки от тях поотделно „Страна“),

На основание чл.183 от ЗОП, във връзка с чл. 112, ал. 1 от Закона за обществените поръчки (ЗОП) и Решение № 68 от 21.12.2018г. на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** за определяне на **ИЗПЪЛНИТЕЛ** по обществена поръчка с предмет **ПРЕДОСТАВЯНЕ НА ЗАСТРАХОВАТЕЛНИ УСЛУГИ ЗА НУЖДИТЕ НА ТЕХНИЧЕСКИ УНИВЕРСИТЕТ - ГАБРОВО И НЕГОВИТЕ РАЗПОРЕДИТЕЛИ С БЮДЖЕТ ПО ШЕСТ ОБОСОБЕНИ ПОЗИЦИИ: обособена позиция № 6 Застраховка „Помощ при пътуване в чужбина (асистанс)“ – по проекти**, се склучи настоящият договор за следното:

I. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

Чл. 1. /1/ Възложителят възлага, а Изпълнителя предава на Възложителя пълна застрахователна защита по задължителните застраховки, по обособена позиция № 6 Застраховка „Помощ при пътуване в чужбина (асистанс)“ – по проекти.

/2/ За всеки обект на застраховане и за всеки вид застраховка Изпълнителят издава застрахователни полици в съответствие с предложението си за изпълнение и техническите спецификации на Възложителя, неразделна част от договора, в която се посочват:

1. вида и обхвата на застрахователното покритие;
2. срока на застраховката (начало и край на застрахователно покритие)
3. застрахователните суми и/или лимити на отговорност и начини на определянето им;

застрахователна премия и срокове за изплащането;

4. специални условия.

/3/ При възникната необходимост Изпълнителят издава застрахователни полици при условията на ал. 2 и за обекти, подлежащи на застраховане и непосочени в техническите спецификации.

Чл. 2. Застраховките ще се извършват с предварителни заявки, подадени от Възложителя.

Чл. 3. При промяна на някои от параметрите към съответната застрахователна полizza Изпълнителят издава добавък към основната застрахователна полizza.

II. СРОК НА ДОГОВОРА

Чл. 4. /1/ Настоящият договор се сключва за срок от една година и влиза в сила от 01.02.2019 г. В случай, че към датата на сключване на настоящия договор има действащи застраховки, то Изпълнителят се задължава да ги поднови за срока на договора след тяхното изтичане.

/2/ През срока на настоящия договор Изпълнителят се задължава да предоставя пълно застрахователно покритие за отделните рискове и обекти, както и своевременно да организира и осъществява ликвидацията на настъпилите щети, след заплатена от страна на Възложителя застрахователната премия, описана в Приложение № 2 „Ценова оферта“, предложена от Изпълнителя - неразделна част от настоящия договор и описана в чл. 5 от настоящия договор.

III. ЦЕНА И НАЧИН НА ПЛАЩАНЕ

Чл. 5. /1/. Застрахователните премии се определят съгласно ценовата оферта на Изпълнителя - неразделна част от настоящия договор, като общият размер на договора **по обособена позиция № 6 Застраховка „Помощ при пътуване в чужбина (асистанс)“ – по проекти е в размер до 300 лв. (триста) лева без ДДС.**

/2/. В Ценовото предложение, размара на застрахователната премия е с 2 % данък върху застрахователната премия.

/3/. Тази цена включва всички разходи на Изпълнителя по изпълнението на договора и не подлежи на изменения и корекции, освен в предвидените в ЗОП случаи.

/4/. Всяко плащане се извършва в лева, след издадена от Изпълнителя полizza в срок от 5(пет работни дни) по следната сметка:

IBAN сметка BG62SOMB91301032593923

BIC код на банката SOMBBGSF

Банка: „Общинска Банка“ АД

Адрес: град/клон/офис: гр. Габрово, ул. „Успех“ №1, ет.1

/5/. Авансово плащане не се допуска.

IV. ЗАСТРАХОВАТЕЛНО ПОКРИТИЕ

Чл. 6 Застрахователното покритие на застраховката по **обособена позиция № 6** **Застраховка „Помощ при пътуване в чужбина (асистанс)“ – по проекти** е както следва:

/1/. Основни покритие – Помощ при пътуване в чужбина с осигурен асистанс

1.1 Покрити рискове и лимити на отговорност /в евро/

Общ лимит	10 000
Подлимит за неотложна медицинска помощ в случай на злополука	10 000
Подлимит за неотложна медицинска помощ в случай на акутно заболяване	5 000
Подлимит за неотложна стоматологична помощ	200
Подлимит за разходи за транспортиране и репатриране на тленни останки и погребение в чужбина	10 000
Загуба или кражба на лични документи и банкови карти	100
Загуба на багаж	Агрегатен лимит
	За 1 брой изгубен багаж
Забавяне на багаж	Над 24 часа
	От 12 до 24 часа

Допълнително покритие – Злополука

2.1 Покрити рискове и лимити на отговорност /в евро/

Смърт вследствие на злополука	5 000
Трайна нетрудоспособност вследствие на злополука	5 000

Щетимост: застраховката се сключва за първи път.

/2/. Преди всяко пътуване се издава отделна полица, като в нея задължително трябва да присъства текста: „Разходът е по договор за безвъзмездна финансова помощ“

/3/. Начин на плащане: еднократно плащане на застрахователната премия, при издаване на всяка отделна полица.

/4/. Самоучастие – според общите условия на конкретния участник.

V. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ

Чл. 7. Възложителят е длъжен да заплаща на Изпълнителя в срок стойността на издадените застраховки, по реда и условията на раздел III.

Чл. 8. Възложителят подава на Изпълнителя писмена заявка за необходимите застраховки.

Чл. 9. Възложителят има право да контролира изпълнението на поетите от изпълнителя договорни задължения. Указанията на възложителя в изпълнение на това му правомощие са задължителни за изпълнителя, доколкото не пречат на неговата самостоятелност и не излизат извън рамките на договореното.

VI. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ

Чл. 10. Изпълнителят се задължава при настъпване на застрахователното събитие да заплати застрахователното обезщетение съгласно лимита на съответната застраховка.

Чл. 11. Изпълнителят се задължава безусловно да встъпи в правата на застрахования във всички бъдещи съдебни и административни дела заведени срещу Възложителя, във връзка с настъпили застрахователни събития.

Чл. 12. Изпълнителят е длъжен да прави оглед на щетите по всички видове застраховки.

Чл. 13. Изпълнителят има право да получи застрахователната премия уговорена чл. 5 от настоящия договор.

VII. ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ДОГОВОРА

Чл. 14. Настоящият договор се прекратява:

1. с изтичане на уговорения срок;
2. по взаимно съгласие между страните, изразено писмено;
3. еднострочно от изправната страна с десет дневно писмено предизвестие.
4. еднострочно от Възложителя:
 - при некачествено, лошо или ненавременно изпълнение от страна на Изпълнителя, установено с протокол от Възложителя с десет дневно писмено предизвестие.

Чл. 15. Възложителят може да прекрати договора, ако в резултат на обстоятелства, възникнали след сключването му, не е в състояние да изпълни своите задължения.

VIII. ИЗМЕНЕНИЕ

Чл. 16. Този договор подлежи на изменение или допълнение при условията на чл.116 от ЗОП.

IX. ОБЩИ РАЗПОРЕДБИ

Чл. 17. /1/ Освен ако са дефинирани изрично по друг начин в този Договор, използваните в него понятия имат значението, дадено им в ЗОП, съответно в легалните дефиниции в Допълнителните разпоредби на ЗОП или, ако няма такива за някои понятия – според значението, което им се придава в основните разпоредби на ЗОП.

/2/ При противоречие между различни разпоредби или условия, съдържащи се в Договора и Приложениета, се прилагат следните правила:

1. специалните разпоредби имат предимство пред общите разпоредби;
2. разпоредбите на Приложениета имат предимство пред разпоредбите на Договора.

Чл. 18. При изпълнението на Договора, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ и неговите подизпълнители са длъжни да спазват всички приложими нормативни актове, разпоредби, стандарти и други изисквания, свързани с предмета на Договора, и в частност, всички приложими правила и изисквания, свързани с опазване на околната среда, социалното и трудовото право, приложими колективни споразумения и/или разпоредби на международното екологично, социално и трудово право, съгласно Приложение № 10 към чл. 115 от ЗОП.

Чл. 19. /1/ Всяка от Страните по този Договор се задължава да пази в поверителност и да не разкрива или разпространява информация за другата Страна, станала известна при или по повод изпълнението на Договора („Конфиденциална информация“). Конфиденциална информация включва, без да се ограничава до: обстоятелства, свързани с търговската дейност, техническите процеси, проекти или финанси на Страните, както и ноу-хау, изобретения, полезни модели или други права от подобен характер, свързани с изпълнението на Договора. Не се смята за конфиденциална информацията, касаеща наименованието на изпълнения проект, стойността и предмета на този Договор, с оглед бъдещо позоваване на придобит професионален опит от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

/2/ С изключение на случаите, посочени в ал. 3 на този член, Конфиденциална информация може да бъде разкривана само след предварително писмено одобрение от другата Страна, като това съгласие не може да бъде отказано безпричинно.

/3/ Не се счита за нарушение на задълженията за неразкриване на Конфиденциална информация, когато:

1. информацията е станала или става публично достъпна, без нарушаване на този Договор от която и да е от Страните;
 2. информацията се изисква по силата на закон, приложим спрямо която и да е от Страните; или
 3. предоставянето на информацията се изисква от регуляторен или друг компетентен орган и съответната Страна е длъжна да изпълни такова изискване;
- В случаите по т. 2 или т. 3 Страната, която следва да предостави информацията, уведомява незабавно другата Страна по Договора.

/4/ Задълженията по тази клауза се отнасят до ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, всички негови поделения, контролирани от него дружества и организации, всички негови служители и наети от него физически или юридически лица, като ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ отговаря за изпълнението на тези задължения от страна на такива лица. Задълженията, свързани с неразкриване на Конфиденциалната информация остават в сила и след прекратяване на Договора на каквато и да е основание.

Чл. 20. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ няма право да дава публични изявления и съобщения, да разкрива или разгласява каквато и да е информация, която е получил във връзка с извършване на Услугите, предмет на този Договор, независимо дали е въз основа на данни и материали на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ или на резултати от работата на

ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, без предварителното писмено съгласие на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, което съгласие няма да бъде безпричинно отказано или забавено.

Чл. 21. Никоя от Страните няма право да прехвърля никое от правата и задълженията, произтичащи от този Договор, без съгласието на другата Страна. Паричните вземания по Договора и по договорите за подизпълнение могат да бъдат прехвърляни или залагани съгласно приложимото право.

Чл. 22. Този Договор може да бъде изменян само с допълнителни споразумения, изгответи в писмена форма и подписани от двете Стари, в съответствие с изискванията и ограниченията на ЗОП.

Чл. 23. (1) Страните не отговарят за неизпълнение на задължение по този Договор, когато невъзможността за изпълнение се дължи на непреодолима сила.

/2/ За целите на този Договор, „непреодолима сила“ има значението на това понятие по смисъла на чл. 306, ал. 2 от Търговския закон.

/3/ Страната, засегната от непреодолима сила, е длъжна да предприеме всички разумни усилия и мерки, за да намали до минимум понесените вреди и загуби, както и да уведоми писмено другата Страна в срок до 3 (*три*) дни от настъпване на непреодолимата сила. Към уведомлението се прилагат всички релевантни и/или нормативно установени доказателства за настъпването и естеството на непреодолимата сила, причинната връзка между това обстоятелство и невъзможността за изпълнение, и очакваното времетраене на неизпълнението.

/4/ Докато трае непреодолимата сила, изпълнението на задължението се спира. Засегнатата Страна е длъжна, след съгласуване с насрещната Страна, да продължи да изпълнява тази част от задълженията си, които не са възпрепятствани от непреодолимата сила.

/5/ Не може да се позовава на непреодолима сила Страна:

1. която е била в забава или друго неизпълнение преди настъпването на непреодолима сила;
2. която не е информирала другата Страна за настъпването на непреодолима сила; или
3. чиято небрежност или умишлени действия или бездействия са довели до невъзможност за изпълнение на Договора.

/6/ Липсата на парични средства не представлява непреодолима сила.

Чл. 24. В случай на противоречие между каквото и да било уговорки между Страните и действащи нормативни актове, приложими към предмета на Договора, такива уговорки се считат за невалидни и се заместват от съответните разпоредби на нормативния акт, без това да влече нищожност на Договора и на останалите уговорки между Страните. Нищожността на някоя клауза от Договора не води до нищожност на друга клауза или на Договора като цяло.

Чл. 25. /1/ Всички уведомления между Страните във връзка с този Договор се извършват в писмена форма и могат да се предават лично или чрез препоръчано писмо, по куриер, по факс, електронна поща.

/2/ За целите на този Договор данните и лицата за контакт на Страните са, както следва:

1. Адрес за кореспонденция: гр. Габрово 5300, ул. „Хаджи Димитър“ № 4

Тел.: 066/ 827270

Факс: 066/ 801155

e-mail: gugusheva@tugab.bg

Лице за контакт: Мирослава Гугушева

2. За ИЗПЪЛНИТЕЛЯ:

Адрес за кореспонденция: гр. Габрово, ул. „Успех“ №1, ет.1

Тел.: 066/800 306; моб. тел. 0899 902 638

Факс:

e-mail: pstefanova@ozk.bg

Лице за контакт: Петя Стефанова

/3/ За дата на уведомлението се счита:

1. датата на предаването – при лично предаване на уведомлението;
2. датата на пощенското клеймо на обратната разписка – при изпращане по пощата;
3. датата на доставка, отбелязана върху куриерската разписка – при изпращане по куриер;
3. датата на приемането – при изпращане по факс;
4. датата на получаване – при изпращане по електронна поща.

/4/ Всяка кореспонденция между Страните ще се счита за валидна, ако е изпратена на посочените по-горе адреси (в т.ч. електронни), чрез посочените по-горе средства за комуникация и на посочените лица за контакт. При промяна на посочените адреси, телефони и други данни за контакт, съответната Страна е длъжна да уведоми другата в писмен вид в срок до 3 (три) дни от настъпване на промяната. При неизпълнение на това задължение всяко уведомление ще се счита за валидно връчен, ако е изпратено на посочените по-горе адреси, чрез описаните средства за комуникация и на посочените лица за контакт.

/5/ При преобразуване без прекратяване, промяна на наименованието, правноорганизационната форма, седалището, адреса на управление, предмета на дейност, срока на съществуване, органите на управление и представителство на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, същият се задължава да уведоми ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за промяната в срок до 3 (три) дни от вписването в съответния регистър.

Чл. 26. /1/ Този Договор се сключва на български език.

/2/ Приложимият език е задължителен за използване при съставяне на всякакви документи, свързани с изпълнението на Договора, в т.ч. уведомления, протоколи,

отчети и др., както и при провеждането на работни срещи. Всички разходи за превод, ако бъдат необходими за ИЗПЪЛНИТЕЛЯ или негови представители или служители, са за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

Чл. 27. За неуредените в този Договор въпроси се прилагат разпоредбите на действащото българско законодателство.

Чл. 28. Всички спорове, породени от този Договор или отнасящи се до него, включително споровете, породени или отнасящи се до неговото тълкуване, недействителност, изпълнение или прекратяване, както и споровете за попълване на празноти в Договора или приспособяването му към нововъзникнали обстоятелства, ще се ureждат между Страните чрез преговори, а при непостигане на съгласие – спорът ще се отнася за решаване от компетентния български съд.

Чл. 29. Този Договор се състои от осем страници и е изгoten и подписан в 3 (три) еднообразни екземпляра – два за ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, един за ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

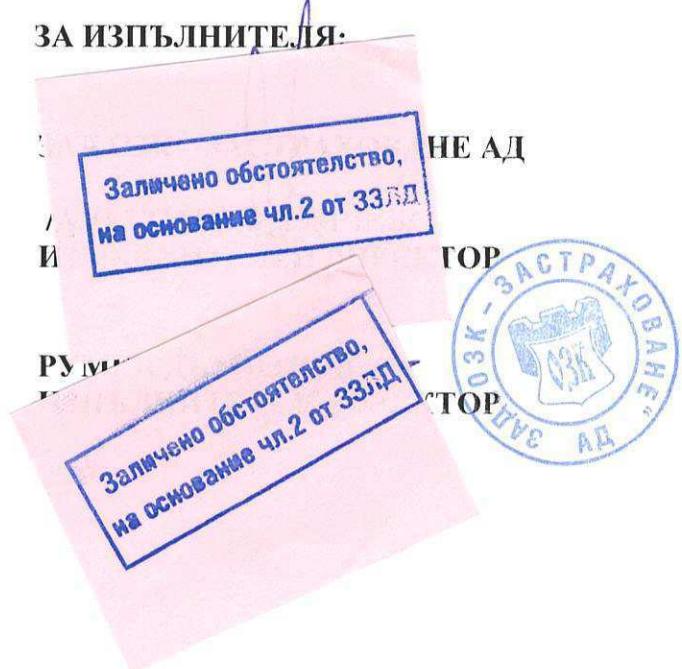
Чл. 30. Към този Договор се прилагат и са неразделна част от него следните приложения:

Приложение № 1 – Техническа спецификация;

Приложение № 2 – Предложение за изпълнение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ;

Приложение № 3 – Ценово предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ;

Приложение № 4 – Общи условия на Изпълнителя по съответната обособена позиция.



ДО
ТЕХНИЧЕСКИ УНИВЕРСИТЕТ - ГАБРОВО
УЛ. "ХАДЖИ ДИМИТЪР" № 4
ГР. ГАБРОВО

ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКАТА

От Застрахователно Акционерно Дружество „ОЗК-Застраховане“ АД със седалище и адрес на управление: гр. София, п.к 1301, Столична община, ул. „Света София“ №7, ет.5, ЕИК 121265177,

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН РЕКТОР,

Аз, долуподписаният Александър Петров Личев заедно с Румен Кирилов Димитров ,

в качеството си на Изпълнителни директори, на Застрахователно Акционерно Дружество „ОЗК-Застраховане“ АД, участник в обществена поръчка с предмет: **ПРЕДОСТАВЯНЕ НА ЗАСТРАХОВАТЕЛНИ УСЛУГИ ЗА НУЖДИТЕ НА ТЕХНИЧЕСКИ УНИВЕРСИТЕТ - ГАБРОВО И НЕГОВИТЕ РАЗПОРЕДИТЕЛИ С БЮДЖЕТ ПО ШЕСТ ОБОСОБЕНИ ПОЗИЦИИ:**

Обособена позиция №6: Застраховка „Помощ при пътуване в чужбина (асистанс)“ – по проекти

1. Запознати сме, приемаме и се задължаваме да спазваме всички условия на възложителя, посочени в техническата спецификация, които се отнасят до изпълнението на поръчката, в случай че същата ни бъде възложена.

2. Гарантираме, че сме в състояние да изпълним качествено и в срок поръчката.

Приложение:

Общи условия за застраховката, обект на обособената позиция.

Дата : 28.11.2018 г.

Подпись и печать:

Име и фамилия:

Александър Личев

Изпълнителен директор

Румен Димитров

Изпълнителен директор

ДО
ТЕХНИЧЕСКИ УНИВЕРСИТЕТ - ГАБРОВО
УЛ. „ХАДЖИ ДИМИТЪР“ № 4
ГР. ГАБРОВО

ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

[Handwritten signature]

От Застрахователно Акционерно Дружество „ОЗК-Застраховане“АД
със седалище и адрес на управление: гр. София, п.к 1301, Столична община, ул. „Света София“ №7, ет.5, ЕИК 121265177

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН РЕКТОР,

Аз, долуподписаният Александър Петров Личев заедно с Румен Кирилов Димитров ,

в качеството си на Изпълнителни директори, на Застрахователно Акционерно Дружество „ОЗК-Застраховане“АД, участник в обществена поръчка с предмет **ПРЕДОСТАВЯНЕ НА ЗАСТРАХОВАТЕЛНИ УСЛУГИ ЗА НУЖДИТЕ НА ТЕХНИЧЕСКИ УНИВЕРСИТЕТ - ГАБРОВО И НЕГОВИТЕ РАЗПОРЕДИТЕЛИ С БЮДЖЕТ ПО ШЕСТ ОБОСОБЕНИ ПОЗИИИ: Обособена позиция №6: Застраховка „Помощ при пътуване в чужбина (асистанс)“ – по проекти**, предлагам да изпълним поръчката, съгласно изискванията, посочени в Техническата спецификация, при следните условия:

размер на застрахователната премия – **296.00** (двеста деветдесет и шест лева) лева без **ДДС.**

Посочената цена включва всички разходи по изпълнение на поръчката.

В случай, че в хода на изпълнение на договора се промени данъчното третиране на застрахователни услуги по смисъла на Закона за данъка върху добавената стойност или Закона за данък върху застрахователните премии, то предложената от нас застрахователна премия/цена в настоящата оферта ще остане непроменена.

Приложение:

Списък на обектите по обособената позиция /ако е приложимо/.

Дата : 28.11.2018 г.

Подпись и печать:

Име и фамилия:

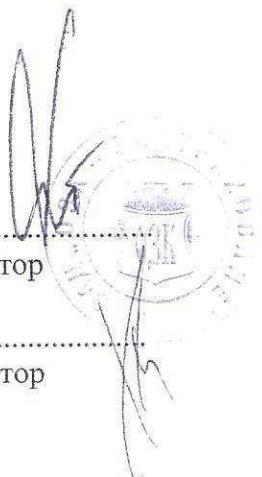
Александър Личев

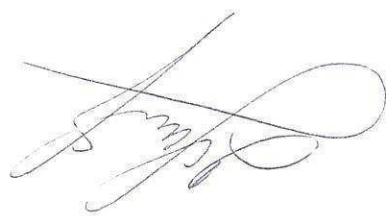
Изпълнителен директор

Румен Димитров

Изпълнителен директор

[Handwritten signature]





ОБЩИ УСЛОВИЯ НА ЗАСТРАХОВКА "ПОМОЩ ПРИ ПЪТУВАНЕ – МЕДИЦИНСКИ РАЗНОСКИ"

Съгласно тези Общи условия ЗАД "ОЗК - ЗАСТРАХОВАНЕ" АД, наричано по-нататък Застраховател и лицето, посочено в застрахователната полizza като Застраховащ, сключват договор за застраховка "Помощ при пътуване – медицински разносци", наричана по-нататък Застраховката:

I. ПРЕДМЕТ НА ЗАСТРАХОВКАТА

1. Застрахователят, съгласно тези Общи условия обезщетява разходи и изплаща суми, осигурява съдействие, специализирани услуги и авансира суми, определени по вид и до лимитите за съответната програма, посочена в полizzата, за събития настъпили по време на пътуване или престой на физически лица извън територията на Република България.
2. Специализираните услуги и съдействие, осигурени и гарантирани по т.1 от тези Общи условия се извършват при условията на непрекъсната 24-часова готовност от международната мрежа от представителства на CORIS INTERNATIONAL - договорен партньор на Застрахователя, наричан по-долу CORIS.
3. В случай че бъде договорено допълнително покритие - Злополука, Застрахователят изплаща договорената в полizzата сума в случай на смърт или на трайна загуба на трудоспособност на Застрахованния следствие на злополука, настъпила по време на пътуване или престой извън територията на Република България.

II. ЗАСТРАХОВАНИ ЛИЦА

4. Съгласно тези Общи условия могат да бъдат застраховани физически лица, без значение на тяхното гражданство. Застрахованите лица, които не са български граждани не ползват застрахователно покритие по тази застраховка, в случай че застрахователното събитие настъпи на територията на държавата, за която имат валидна здравна осигуровка и/или застраховка.
5. По застраховката могат да бъдат застраховани лица на възраст от 1 до 60 години. По преценка на Застрахователя и след заплащане на допълнителна премия могат да бъдат застраховани лица и над тази възраст. Застрахованият следва да бъде в добро здравословно състояние, което му позволява да пътува, и да не предприема пътуване в нарушение на лекарско предписание.
6. По застраховката не могат да бъдат застраховани лица загубили трудоспособност над 50%, както и лица, поставени под пълно запрещение.

III. ТЕРИТОРИАЛЕН ОБХВАТ НА ЗАСТРАХОВКАТА

7. Застрахователят осигурява застрахователно покритие по географски зони, както следва:
 - 7.1. Географска "Зона 1" – включваща географските граници на Европа, включително Канарските острови, както и държавите от Средиземноморското крайбрежие, с изключение територията на Република България.
 - 7.2. Географска "Зона 2" – включваща целия свят, с изключение територията на Република България.
 - 7.3. В случай че застраховката е сключена при условие на предоставено покритие за многократни пътувания в рамките на една година /"Мултитрип"/, териториалният обхват се отнася както за Зона 1, така и за Зона 2.

IV. СКЛЮЧВАНЕ, ВЛИЗАНЕ В СИЛА И СРОК НА ЗАСТРАХОВКАТА

8. Застраховката се сключва във формата на полizza и следва да бъде подписана от Застрахования или от негов представител. Застраховацият може да не бъде Застрахован по застраховката.

- (Handwritten signature)*
9. В полицата се вписват данните на Застрахования/ите – име и ЕГН /или друг персонифициращо номер/. Допълнително Застрахователят може да изиска писмено и друга информация, която според него има значение за оценката на риска по застраховката.
10. Застраховката се сключва за едно лице и/или членовете на семейството му. В случаите когато се застрахова организирана група от хора, към полицата се прилага списък на Застрахованите, който е неразделна част от нея.
11. Ако пребиваването е с цел работа в чужбина, Застрахованият е задължен да уведоми предварително Застрахователя за своята професия и застраховката ще е валидна само при събиране на допълнителна застрахователна премия.
12. При узнаването на обстоятелства, съществуващи към момента на сключване на застраховката или настъпили по време на нейното действие, които са от значение за риска по застраховката, за Застраховация, за Застрахования и за Застрахователя важат разпоредбите по чл. 383 – чл. 386 от Търговския закон.
13. Застраховката е валидна за срока указан в полицата. Ако не е отбелязано друго, полицата влиза в сила от 0.00 часа на деня следващ датата на издаване.
14. За застраховка сключена при вариант "Мултирип" - за многократни пътувания в рамките на една година, застрахователното покритие за всяко едно пътуване е в рамките на 30 /тридесет/ дни (90 /деветдесет/ дни за студенти и преподаватели), считано от датата на пресичане на границата на Република България при тръгване, до датата на пресичане на границата при завръщане.

V. ОПРЕДЕЛЕНИЯ

15. **Застраховащ** – лицето, което сключва застрахователния договор и плаща застрахователната премия. Застраховящият може да бъде физическо или юридическо лице, организация или неперсонифициран субект.
16. **Застрахован** – физическото лице, което ползва застрахователно покритие по тази застраховка, съгласно уговореното в полицата.
17. **Злополука** - по смисъла на тези Общи условия означава събитие, настъпило на определено място и в определен момент по време на действие на застраховката, довело до смърт или телесно увреждане на Застрахования в резултат на внезапни и непредвидими въздействия от външен произход, на механични, термични, химични или токсични фактори, които Застрахованият не си е причинил умишлено, както и изкълчвания, разтягания и скъсвания на стави, сухожилия и мускули. За злополука се считат и случаите, довели до смърт или телесни увреждания на Застрахования при спасяване на човешки живот или имущество, както и такива в резултат на задължителни профилактични имунизации.
18. **Акутно Заболяване** - по смисъла на тези Общи условия означава внезапно настъпило по време на пътуването/пребиваването в чужбина влошаване на здравословното състояние на Застрахования, наложило оказване на спешна или неотложна медицинска помощ.
19. **Трайна загуба на трудоспособност** – по смисъла на тези Общи условия означава окончателно намалена в определен процент или напълно изгубена способност за извършване на трудова дейност, вследствие функционален дефицит на органи и системи на организма.

VI. ЗАСТРАХОВАТЕЛНИ ПОКРИТИЯ

A. ОСНОВНО ПОКРИТИЕ – Медицински разноски с асистанс

20. Програма "БАЗИСНА"

20.1. В случаи на злополука или акутно заболяване, в зависимост от нуждите на Застрахования и при поискване от негова страна:

Застрахователят, чрез CORIS:

- Осигурява и насочва Застрахования към лекар по обща медицина или специалист, във връзка с медицинска консултация;
- Заплаща медицински разходи, свързани с амбулаторно лечение на Застрахования, които включват: хонорари на лекар, разходи за медицински изследвания /анализи, рентгенови снимки и др./ и разходи за лекарства по предписана от лекар рецепта при преглед в медицинско заведение.

- Избира за Застрахования подходящо здравно заведение и в зависимост от здравословното му състояние, го транспортира до него и заплаща хоспитализацията;
- Заплаща медицински разходи за спешно зъболечение за отстраняване на силна болка вследствие на: телесно нараняване при злополука или остръ възпалителен процес в устната кухина до 150 USD/EUR .
- Предоставя медицинска информация по телефона, в случай на езикови затруднения;
- Предава до семейството на Застрахования цялата необходима информация.

20.2. При репатриране поради злополука или акутно заболяване на Застрахования:

Застрахователят чрез CORIS:

- Организира и заплаща връщането на Застрахования от мястото, където се намира, до дома му в Република България или до медицинско заведение в Република България, посочено от медицинските специалисти, определени от CORIS. Репатриране се извършва само, ако здравословното състояние на Застрахования допуска да бъде транспортиран до Република България;
- Осигурява при необходимост медицинско лице или заплаща разходите на член от семейството, за да придружи Застрахования при транспортирането му до Република България; Медицинските специалисти, определени от CORIS са единствено упълномощените, които могат да вземат решение кога и как Застрахованият да бъде върнат в Република България. В случай, че Застрахованият откаже връщането, ангажиментът на Застрахователя, респективно на CORIS, се прекратява и задълженията за заплащане на медицинските разноски, хоспитализацията и последващото връщане на Застрахования в Република България, се погасяват, считано от датата на отказа.

20.3. При репатриране в случай на смърт на Застрахования:

Застрахователят чрез CORIS:

- Организира и заплаща всички разноски свързани с репатрирането на тленните останки на Застрахования от мястото на настъпване на смъртта до населеното място за погребение в Република България, определено от неговите наследници или близки;
- Заплаща допълнителните разходи на застрахованите членове на семейството на Застрахования, придружавали го по време на пътуването, доколкото първоначално предвидените средства за транспортиране не могат да бъдат използвани.

В покритието не се включва заплащане на разноските, свързани с траурния ритуал и инвентар.

21. Програма "СУПЕР"

Програмата "СУПЕР" предоставя на Застрахования всички покрития и услуги като програма "БАЗИСНА", със следните разширения и допълнения:

- 21.1. При необходимост Застрахованият да бъде хоспитализиран в чужбина след предвидената дата на завръщането в Република България, и е придружен от друг застрахован член на семейството, Застрахователят чрез CORIS заплаща разходите за хотел за придружаващото лице. Покритите разходи на придружаващия за една нощувка са до максимум 60 USD/EUR/, за максимален престой от 7 нощувки.
- 21.2. Ако Застрахованият е хоспитализиран в чужбина и е придружен от дете / на възраст под 18 години/, в случай, че няма възрастен член на семейството, което да го придружава, Застрахователят чрез CORIS организира и заплаща разходите за връщането на детето до населеното място в Република България по неговото местожителство, като осигурява и подходящ придружител.
- 21.3. Предаване на съобщения и резервации. В случай, че се налага промяна в пътуването на Застрахования (следствие на отменен или закъснял полет, хоспитализация и др. подобни), Застрахователят чрез CORIS ще осигури предаването на всички съобщения до семейството и местоработата на Застрахования, както и ще промени резервациите за хотел, полет, рент-акар и часовете на срещите на Застрахования, съгласно неговите указания.
- 21.4. Правна помощ по време на пътуването или престоя в чужбина на Застрахования. Застрахователят чрез CORIS заплаща адвокатски хонорари до 1 400 USD/EUR, само в случай, че Застрахованият е подложен на съдебно преследване съгласно местното законодателство в

страната, в която той пътува/пребивава. В покритието не се включват случаите на ангажиране отговорността на Застрахования, произтичащи от използването, притежанието или безопасното поддържане на МПС или неговата професионална отговорност.

- 21.5. **Необходимост от авансиране на гаранции пред съдебен орган.** В случай, че срещу Застрахования бъдат повдигнати обвинения пред съд в страната, в която пътува/пребивава, Застрахователят чрез CORIS внася /депозира/ гаранция като мярка за неотклонение за Застрахования до 14 000 USD/EUR, при условие, че Застрахованият, или неговото семейство, или трето лице, е авансирал същата сума на Застрахователя или на CORIS.
- 21.6. **В случай, че бъдат откраднати документи или кредитни карти на Застрахования.** Застрахователят чрез CORIS ще съдейства за блокиране на банковата сметка на Застрахования, ще осигури съвет за действията, които е необходимо да се предприемат и ще улесни контактите с администрацията на страната, в която пътува/пребивава Застрахования.

22. Програма "СУПЕР+"

Програма "СУПЕР+" предоставя същото покритие, както програма "СУПЕР", но при увеличена застрахователна сума за всички географски зони. Размерът на увеличеното покритие е указан в полицата.

23. Разширено покритие "СПАСИТЕЛНИ РАЗНОСКИ"

Предлага се допълнително към програми "СУПЕР" и "СУПЕР+", в случаите, когато е заплатена допълнителна премия за рисков спорт клас А, В и С по т.35.19 по-долу и включва ангажимент на Застрахователя, чрез CORIS, да заплати разносите за издиране и спасяване на Застрахования, както и разходи за транспортиране на Застрахования до здравно заведение след спасяването, до лимитите за това покритие, посочени в полицата.

Б. ДОПЪЛНИТЕЛНО ПОКРИТИЕ "ЗЛОПОЛУКА"

24. В случай, че бъде договорено и при платена допълнителна застрахователна премия, лицето, застраховано по Основното покритие може да бъде застраховано допълнително срещу застрахователно събитие "Злополука".
25. Застрахователната сума по Допълнителното покритие се договаря в лева и се изплаща независимо от обезщетенията и услугите, осигурени от Застрахователя по Основното покритие.
26. Допълнителното покритие "Злополука" покрива застрахователни рискове, при настъпването на които Застрахователят извършва следните плащания:
- 26.1. При смърт на Застрахования, следствие от злополука - на законните наследници на Застрахования се изплаща договорената застрахователна сума;
- 26.2. При трайна загуба на трудоспособност, следствие от злополука - на Застрахования се изплаща процент от застрахователната сума, равен на процента загубена трудоспособност, определен от Застрахователно-медицинската комисия (ЗМК) на Застрахователя.
27. Процентът на загубената трудоспособност се определя след окончателното и пълно стабилизиране на получените увреждания, но не по-рано от три и не по-късно от двадесет месеца от датата на злополуката. Ако лечението не завърши до една година от датата на злополуката, определянето на процента се извършва независимо от състоянието на Застрахования. Ако по никакви причини освидетелствуването се извърши след едногодишния срок, процентът на трайната загуба на трудоспособност се определя към една година от датата на злополуката.

При определяне процента на загубена трудоспособност, професията на Застрахования не оказва влияние.

При травматична загуба на крайници или очи, процентът на загубената трудоспособност се определя без да се изчаква тримесечния срок.

28. По застраховка със сключено Допълнително покритие "Злополука", лица под 14-годишна възраст, както и недееспособни лица не са застраховани срещу риска "Смърт в резултат на злополука" и при настъпването на смърт не се изплаща застрахователната сума. При валидно Допълнително покритие "Злополука" за лица под 14-годишна възраст, както и недееспособни лица, същите са застраховани единствено срещу риска "Трайна загуба на трудоспособност в резултат на злополука".

VII. ЛИМИТИ НА ОТГОВОРНОСТ

29. Лимитът на застрахователното покритие за разходи, специализираните съдействия и услуги по програмите от Основното покритие, за различните географски зони, се посочва в полицата в USD или EUR. Този лимит в агрегат не може да надвиши застрахователната сума, записана в полица или в тези Общи условия.
30. В случай, че застраховката е склучена при вариант "Мултитрип", отговорността на Застрахователя е до изчерпване на лимита по полицеата.
31. Застрахователната сума по Допълнителното покритие "Злополука" е с минимален размер 1000 лева и при групови застраховки е еднаква за всяко застраховано лице .
32. Разходи на стойност до 50 USD/EUR за всяко едно събитие, по всички застрахователни програми по Основното покритие, са изцяло за сметка на Застрахования. В случай, че разходите са по-големи от горепосочената сума, то те се поемат в пълен размер от Застрахователя.
33. Спешното стоматологично лечение на Застрахования по програмите по Основното покритие се заплаща до 150 USD/EUR за всяко едно събитие.

VIII. ОБЩИ ИЗКЛЮЧЕНИЯ ПО ОСНОВНОТО И ДОПЪЛНИТЕЛНИТЕ ПОКРИТИЯ

34. Застрахователят не носи отговорност за следните случаи, освен ако не е уговорено друго:
- 34.1. При пътувания с лечебна цел на Застрахования;
- 34.2. За всички разходи, направени без одобрението на CORIS или на Застрахователя.
- 34.3. За разходите, наложили се или направени в Република България или на територията на държавата за която Застрахованият чуждестранен гражданин, има валидна здравна осигуровка и/или застраховка.
- 34.4. Когато настъпилите събития не са в резултат на злополука или заболяване на Застрахования или не изискват спешна или неотложна медицинска помощ.
- 34.5. Събития при действия на органи на властта в отговор на гражданско неподчинение. Бунтове, терористични актове или саботаж, демонстрации, военни действия;
- 34.6. При опит за или извършване на престъпление от общ характер и противозаконни действия от всякакъв характер;
- 34.7. За лечение или медицински грижи и злополуки, причинени на Застрахования при участието му в облози и залагания или сбивания /освен при самозаштита/.
- 34.8. Събития, причинени от увреждане от радиоактивен източник;
- 34.9. Събития, причинени от епидемии, замърсяване на околната среда и природни бедствия.
- 34.10. Събития, в резултат на употреба на алкохол. При злополуки с водачи на МПС в резултат на ПТП се взима под внимание законно определеното ниво на алкохол в кръвта за страната, където е настъпило събитието.
- 34.11. Събития, в резултат на употреба на упойващи или психотропни вещества или наркотици.
- 34.12. При умишлени самонаранявания, самоубийство или опити за такова. Изпълнение на смъртна присъда;
- 34.13. В резултат на заболяване: хронично или предшестващо заминаването, психични заболявания или депресии.
- 34.14. В резултат на бременност и всички усложнения свързани с бременността, особено прекъсване на бременност, раждане или спонтанен аборт.
- 34.15. В резултат на изкуствено оплождане, лечение от стерилитет, разходи за контрацептиви.
- 34.16. В резултат на всички заболявания, проявени, но нелекувани преди заминаването.
- 34.17. При заболявания, предавани по полов път, включително и СПИН.
- 34.18. За лечение или медицински грижи и злополуки, в резултат на любителско упражняване на следните видове спорт: моторни спортове (автомобилизъм, мотоциклетизъм или други МПС), въздушни спортове, алpinизъм, бойни изкуства, спелеология, подводни спортове, рафтинг, каране на джет, парасейлинг, зимни спортове.
- 34.19. За лечение или медицински грижи и злополуки в резултат на практикуване на следните спортове, освен в случай, че това не е уговорено в полицеата и не е заплатена допълнителна премия, в зависимост от класа спорт:
- Клас А – любителско каране на ски; професионално упражняване /състезания, представления и тренировки/ на атлетика, крикет, голф, гимнастика, плуване, скюш, тенис, стрелба.

- Клас В - професионално упражняване /състезания, представяния и тренировки/ на баскетбол, колоездене, хандбал, хокей на трева, яздене /с изключение на конен спорт/, водна топка, волейбол, фехтовка, скокове във вода, кънки бягане, фигурано пързаляне.
 - Клас С - професионално упражняване /състезания, представяния и тренировки/ на бейзбол, футбол, американски футбол, конен спорт, рафтинг, ръбги, спелеология, въздушни спортивни, бойни изкуства, моторни спортивни, зимни спортивни, алпинизъм, поло, вдигане на тежести, каране на джет, подводни спортивни, хокей на лед.
- 34.20. Разходи за санитарно-курортно лечение, хелиотерапия или естетична хирургия.
- 34.21. Разходи за протези или оборудване.
- 34.22. Разходи за ваксиниране.
- 34.23. Разходи за зъболечение, с изключение на спешното зъболечение.
- 34.24. Лечение или медицински грижи, чието прилагане не е признато от квалифицирани медицински специалисти.
- 34.25. Лечение или медицинска грижа, проведени от член на семейството на Застрахования.
35. Застрахователят и/или CORIS не носят отговорност за забавяне или неизпълнение на задълженията си, ако те са предизвикани от стачки, ескплозии, демонстрации, ограничения на свободното придвижване, саботаж, тероризъм, гражданска война или война, последиците от радиоактивно лъчение или всяко друго неочаквано затруднение.

IX. СПЕЦИАЛНИ ИЗКЛЮЧЕНИЯ КЪМ ДОПЪЛНИТЕЛНОТО ПОКРИТИЕ

36. При изпълнение на смъртна присъда;
37. При болести от каквото и да е естество, както и нещастни случаи, настъпили в резултат на заболявания или болестни прояви;
38. При слънчев удар или слънчево изгаряне;
39. При настъпване на събитие "Злополука", когато не е потърсена или е отказана квалифицирана медицинска помощ.

X. ЗАСТРАХОВАТЕЛНА ПРЕМИЯ

40. Застрахователната премия се договаря на основание на тарифите на Застрахователя.
41. Застрахователната премия за Основното покритие се начислява в щатски долари /USD/ или евро /EUR/ и се заплаща в лева по централния курс на БНБ към датата на плащането, а застрахователната премия за Допълнителното покритие "Злополука" се начислява и заплаща в лева.
42. Застрахователната премия се заплаща от Застраховация еднократно, в пълен размер, при сключването на застраховката.

XI. ДЕЙСТВИЯ НА ЗАСТРАХОВАНИЯ ПРИ НАСТЬПВАНЕ НА ЗАСТРАХОВАТЕЛНО СЪБИТИЕ. ИЗПЛАЩАНЕ НА ЗАСТРАХОВАТЕЛНО ОБЕЗЩЕТЕНИЕ ИЛИ СУМА.

43. В случай на настъпило застрахователно събитие по Основното покритие, Застрахованият, негов близък, негов довереник или медицински специалист, следва да се свърже незабавно с CORIS и да предаде цялата необходима информация за събитието на български или английски език.
44. В случай, че бъдат дадени изрични указания от CORIS Застрахованият да заплати покрити разноски или при извънредни случаи, когато Застрахованият не е успял да се свърже с CORIS, всички документи по конкретната претенция следва да се изпратят в срок от 5 /пет/ дни на адресите на Застрахователя или Coris.

Застрахованият следва да приложи кратко изложение относно обстоятелствата за настъпване на събитието, както и медицински доклад, епикризи, оригинални сметки за платени разходи и всички други документи, потвърждаващи събитието, направените разходи и техния размер. Всички медицински документи трябва да са издадени от лицензиирани здравни заведения /болница, клиника, кабинет и др./ или от правоспособни медицински специалисти.

45. В случай на застрахователно събитие по Допълнителното покритие "Злополука", Застрахованият или наследниците му са длъжни:
- 45.1. да уведомят във възможно най-кратък срок Застрахователя, но не по-късно от 3 (три) месеца от датата на настъпване на застрахователното събитие;

- 45.2. да предоставят на Застрахователя всички поискани от него документи, удостоверяващи настъпването на застрахователното събитие и техните права по отношение на застрахователното плащане;
- 45.3. да изпълнят всички указания, дадени им от Застрахователя;
- 45.4. да дадат при поискване от Застрахователя пълна информация за събитието и всички сведения, които са им известни;
- 45.5. да съдействат на Застрахователя за изясняване на обстоятелства и факти, касаещи застрахователното събитие.
46. Застрахователят и/или CORIS имат право да изискат от претендиращото лице и други доказателства, документи и информация, необходими за изясняване на застрахователното събитие.
47. Застрахователят изплаща застрахователното обезщетение по Основното покритие и/или застрахователни суми по Допълнителното покритие "Злополука", в срок от 14 дни след представяне на всички необходими документи, включително тези допълнително поискани от Застрахователя или от CORIS.
48. Със сключването на застраховката Застрахователят и CORIS се считат упълномощени да получават всичката им необходима информация във връзка със застрахователното събитие от трети лица /медицински заведения, медицински специалисти и други/, включително за случаите, когато се касае за получаване на информация, представляваща служебна или професионална тайна.
49. Ако Застрахованият или негов пълномощник предяви претенция за обезщетение по застраховката, знаейки, че тя се базира на неверни данни по отношение на нейното основание или размер, то всякакви обезщетения ще бъдат отказани, а застраховката – прекратена, без да се възстановява застрахователната премия.

XII. ПРЕКРАТЯВАНЕ И ПРОМЯНА НА ЗАСТРАХОВАТЕЛНАТА ПОЛИЦА.

50. Застрахователната полица се прекратява с изтичането на срока, за който е склучена.
51. Покритието по Основното покритие за Застрахования се прекратява предсрочно в случаите на изчерпване на уговорените в полицата лимити на отговорност. Допълнителното покритие "Злополука" за Застрахования се прекратява предсрочно в случаите на изплащане на пълния размер на договорената застрахователна сума.
52. При прекратяване на застрахователната полица по искане на Застраховация, при условие, че не е започнал да тече срока на покритието, указан в полицата и при условие, че Застрахованият не е осъществил пътуването си в чужбина, Застрахователят възстановява цялата платена от Застраховация премия, намалена с 3 лева административна такса.
53. Промяна на територията на валидност /географската зона/ и срока на застраховката по искане на Застраховация може да се извърши еднократно, преди да е започнал да тече срока на покритието, указано в полицата.
54. При загуба или кражба на полицата, Застрахователят издава дубликат на основание попълнена декларация от Застраховация и срещу заплащане на допълнителна административна такса в размер на 3 (три) лева.

XIII. ПРИЛОЖИМО ПРАВО И КОМПЕТЕНТЕН СЪД

55. Приложимо право по тези Общи условия е българското право.
56. Споровете между страните се разрешават чрез преговори, а при непостигане на съгласие – чрез компетентния български съд.
57. Представителят на Застрахователя - CORIS при извършването на дейността по тази застраховка ще се ръководи от националните и международни закони и подзаконови нормативни актове по мястото на извършване на съответната услуга и/или съдействие, като CORIS ще предприема действие само и единствено в случай, че същото е допустимо от местното законодателство.

XIV. РЕГРЕСНИ ПРАВА

58. Ако вредите са причинени от трети лица, Застрахователят или CORIS встъпва в правата на Застрахования срещу тях до размера на платеното обезщетение и направените разходи.
59. Отказът на Застрахования от правата му срещу трети лица няма сила спрямо Застрахователя

или CORIS.

XV. ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ

60. Тези Общи условия, както и всички допълнителни споразумения или добавъци са неразделна част от полицата.

Настоящите Общи условия са одобрени от Съвета на директорите на "ОЗК" АД и са в сила от 09.02.1998 г., изменени и допълнение с Решение на съвета на Директорите на ЗАД „ОЗК – Застраховане” от 22.11.2011 г.



**BELGIUM****CORIS**

Oudenaardsesteenweg, 7-23
bte 17 - 9000 GENT

info@coris.be

Tel: 32(9) 242 9575

Fax: 32(9) 242 9570

Night & W.E.

Tel: 32 (9) 388 83 79

The operative coverage in the rest of the world is carried out by CORIS Paris, through preferred correspondents and representatives.

EUROPE**CZECH REP- PRAGUE****CORIS**

Sdruzeni 2
140 00 PRAGUE 4

coris@coris.cz

Tel : 420 2 61 222 444

Fax : 420 2 4141 2089

DENMARK**CORIS Representative**

FALCK Euro Service

Boulevard 66

DK- 7100 Vejle

Tél: + 45 79 42 42 42

Fax: + 45 75 72 78 79

CORIS

1-A, Yakov Kraykov, str.

1606 Sofia

Bulgaria

coris@coris.bg

Téléfón: +359 2 / 950 50 10

+359 2 / 950 50 11

Fax: +359 2 / 950 50 12

BULGARIA - SOFIA

Territoriality: Belgium.
Luxembourg. Netherland.

CORIS

1-A, Yakov Kraykov, str.

1606 Sofia

Bulgaria

coris@coris.bg

Téléfón: +359 2 / 950 50 10

+359 2 / 950 50 11

Fax: +359 2 / 950 50 12

CROATIA - ZAGREB**CORIS**

Cebini 43

10010 ZAGREB

assistance@coris.hr

Tel: 385 6 2000 006

Fax: 385 (1) 3640 886

FINLAND**CORIS Representative**

FALCK - Rosqvist

Högbergintie 3

FI-04360 TUUSULA

FINLAND

assistance@falck.fi

Tel: + 358 9 374 77220

Fax: + 358 9 374 77277

FRANCE - PARIS**CORIS**

CORIS ASSISTANCE

Tour La Villette

6, Rue Emile Reynaud

75019 PARIS

ops@coris.fr

Tel : 33 (1) 41 61 23 00

Fax : 33 (1) 53 56 09 08

Territoriality: Other countries not

mentioned on the list.

BELARUS - MINSK**CORIS**

MINSK 220037

coris@coris.by

+375 172 99 9967

99 99 68

+375 17 245 39 22

Fax: 357 (25) 747 989

PO BOX 53528
Navarionou, 32 - LIMASSOL 3303

coris@logosnet.cy.net

Tel: 357 (25) 748 181 / (25) 387 163

Fax: 357 (25) 747 989

GERMANY- VOERDE**CORIS Representative**

Alte Hünxer street, 176

46562 VOERDE

coris@coris24.de

Tel : 49 (281) 942 740

Fax :49 (281) 942 74 30

GREECE - ATHENS**CORIS**

253, Syngrou Avenue

171 22 ATHENS

operations@coris.gr

Tel : 30 210 6740 846

Fax : 30 210 6740 634

Territoriality : Lebanon, Syria

HUNGARY - BUDAPEST**CORIS**

Haller u. 2.

H-1096 Budapest

assistance@coris.hu

Tel.: 36 (1) 372 30 72

Fax: 36 (1) 372 30 73

Territoriality : Austria

tél: +43 1 979 0180

tél: +43 1 979 0180

ITALY - MILAN**CORIS 24ORE**

Via L. Camonica 72

20154 Milano (MI), Italia

assistenza@coris.it

Tel: 39 (02) 20 564 444

Fax: 39 (02) 20 564 999

LATVIA - RIGA

CORIS acplesa, 14
010 RIGA
andra-coris@navigator.lv
el.: 37117334065
Tel. 371 2 9 46 21 98
ax : 37117334066

Tel +47 33 ~ 80 80
Fax +47 33 11 49 00

SWITZERLAND

CORIS Route de la Fonderie, 2 BOX - 45
1705 FRIBOURG

coris@coriswiss.ch
Tel. : 41 26 424 30 30
Fax: 41 26 424 70 70

TURKEY

POLAND - WARSAW

CORIS VARSOVIE
UL. Piastow Slaskich 65
01 – 494 WARSZAWA
assist@coris.com.pl
Tel. : 48 (22) 864 55 22
Fax : 48 (22) 864 55 23

CORIS

firmu 27 A
T-2604 VILNIUS
coris.vilnius@takas.lt

tel. : 370 52 790 860
fax : 370 52 790 818
MALTA - VALLETTA
CORIS Representative
B Assistance
9/1 Knots Street, Swieqi STJ 05,
Malta (Europe)
assistance@onvol.net
el: (+356) 21.371032 –
(+356) 79003132 –
ax: (+356) 21.372802

SLOVENIA - LJUBLJANA

CORIS Uj Bratov babnik, 10
1117 LJUBLJANA
coris@coris.si

Tel.: 386 (1) 519 2020
Fax: 386 (1) 519 1698
*Territoriality: Macedonia,
Montenegro, Bosna Herzegovina*

CORYS YARDIM SERVYS HYZ.

LTD. STY.
Address:
Ertuorul Mah. Yildyz Posta Cad.,
Akyon Sitesi, N° 12/75 Gayrettepe,
Bepikap
34 354 Ystanbul - TURKEY
Tel : +90 212 370 29 00
Fax : +90 212 288 91 99
E-mail Assistance: info@coris.com.tr

UKRAINE - KIEV

CORIS 5 Dimitrova Street
252150 KIEV
coris@coris.ua

Tel: 380 44 494 31 31
Fax: 380 44 494 31 32
Territoriality: *All SIF countries*

SPAIN - MADRID

CORIS Asistencia
C/ Santa Engracia, 179
28010 MADRID
asistencia@coris.es

Tel: 34 (91) 554 19 40
34 (91) 594 36 37
Fax: 34 (91) 533 70 87

SWEDEN

CORIS Representative
(FALCK Räddningskar AB)
Förrådsvagen 2
181 87 Lindingo
SWEDEN

Tel.: +46 873 14 000
Fax : +46 876 78 710
rc@falck.se
operations@se.falck.com

Tel: + 44 12 52 820 600
Fax: + 44 12 52 820 700
Territoriality:Ireland

28/11/18

dernière mise à jour le 28/11/2018

PORUGAL

CORIS SERBIA
Uj Bratov babnik, 10
1117 LJUBLJANA
coris@coris.si

Tel.: 386 (1) 519 2020
Fax: 386 (1) 519 1698
*Territoriality: Macedonia,
Montenegro, Bosna Herzegovina*

CARES

Av. José Malhoa, n° 13-7°
1070 – 157 Lisboa
Av.Geral@cares.pt
Tel. : +351 21 4405000
Fax : 351 (21) 44 44 44 - 43
*Territoriality: Angola, Cap Vert,
Mozambique*

ROMANIA - BUCHAREST

CORIS CALEA VACARESTI, nr 252-254, 3rd
Floor, 4th district, postal code 040062
BUCHAREST
assistance@corisroumanie.ro
Tel 00 40 21 201 90 30
Fax 00 40 21 20190 40

RUSSIA - MOSCOW

CORIS - RUS
58 Kantemirovskaya street
115477 MOSCOW
[coris@coris.ru](mailto:coris.ru)
Tel / Fax : 7 (495) 730 99 00
Fax : 7 (495) 730 99 55
Territoriality : Estonia

NORWAY

CORIS Representative
FALCK Euro Service)
O.Box 2148
3255 Larvick
tele@falck.no

Tel: + 44 12 52 820 600
Fax: + 44 12 52 820 700
Territoriality:Ireland

**AFRICA
MIDDLE-EAST**

CORIS

Siège : 3, Rue du Kenya
1002 TUNIS
Adresse postal : BP N°75 Montplaisir
1073 TUNIS
coris@gnet.tn
Tel.: 216 71 28 11 11 / 216 71 89 22
Fax: 216 71 89 33 33
Territoriality: Lybia, Algérie
El: + 972 9 9579930
Fax: + 972 9 9579931

ISRAEL - TEL AVIV
ORIS Representative
GORAL ASSISTANCE)
3 Sokolov street
ERTZLIA 46380
fo@goralassist.com
El: + 972 9 9579930
Fax: + 972 9 9579931

MOROCCO - CASABLANCA

AFA Assistance
7 boulevard de Paris
00000 CASABLANCA
El: + 212 (22) 22 77 77
Fax: + 212 (22) 22 87 71
afassist@iam.net.ma

UNITED ARAB EMIRATES

ORIS Representative
; A.C Dubai
ulf Agency Company (Dubai) LLC
O Box 17041. Dubai
ifford.rodrigues@gacworld.com
El: +971 4 8059 440
Fax: +971 4 8059 442
Ob: +971 50 5581641

NORTH AND SOUTH AMERICA

ARGENTINA - BUENOS AIRES

CORIS

Avenida Santa Fe 3312 Piso 14
oficina "C", CP1425 BUENOS AIRES
asistencia@corisargentina.com
Tel 24/24 + 54 11 5778 3003
Fax + 54 11 4032 1101
& + 54 11 4032 1276
Territoriality: Paraguay, Uruguay
Chile, Bolivia

BRASIL - SAO PAULO

CORIS

Av. Sao Luis, 86
01046-000 - SAO PAULO
assistencia@coris.com.br
Tel: 55 113 214 01 88 / 214 0991
Fax: 55 113 214 15 44
Territoriality: Peru.

SOUTH AFRICA - EDENVALE

ORIS Representative
JET CARE)
O BOX 286
DENVALE, 1610
OUTH AFRICA
assist@metcare.co.za
El: + 27 11 254 13 85
Fax: + 27 11 254 14 05
Territoriality: Kenya, Namibia,
ambia, Zimbabwe, Nigeria

TUNISIA - TUNIS

ECUADOR - QUITO

CORIS del ECUADOR
Calle Andalucia N24-118 y Galicia
QUITO
operadores@corisdecuador.com
jmosquera@corisdecuador.com
TEL.: 593 (2) 2973100-101/2544019
593 (9) 8 032306 celular

USA - MIAMI

CORIS USA, Inc
Local contact
Mr. Alfredo JULIAN
11900 Biscayne Blvd # 510
Miami, FL 33181

Assistance Center
Tel : 1 305 698 7757
Fax: 1 305 698 0176
Toll free (USA): 1-800-358-9105
assistance@corisamerica.com
Management, Administration and
Claims
Tel : 1 305 357 2100
Fax.: 1 305-891-7840
claims@corisamerica.com

**Territoriality : Venezuela, Central
America, Mexico, Canada,
Caribbean**

COLOMBIA - BOGOTA
CORIS
Calle 94 a, 13-42
BOGOTA
operador@coris.com.co
Tel.: 57 1 634 38 34 / 628 36 00
Fax : 57 (1) 621 96 13

La dernière mise à jour le 28/11/2018

28/11/18

ASIA - PACIFIC**AUSTRALIA**

CORIS Corporate Services Network
Level 2,
80 George Street
Sydney NSW 2000

Tel: +61 2 82 56 1730
Dedicated line: +61 2 82 561 733

Fax: +61 2 82 56 1735
Territoriality: Australia; New Zealand

coris@csnet.com.au
Tel: +86 21 61049500
4hFax: +86 21 61049484

Territoriality: China. Taiwan.

CHINA**CORIS representative****A.O.L**

assistance Online China LTD
Endai Cube Edifice ,6F,Unit 602
8 Changluo Road
Jiudong, Shanghai
China 200135

ps-shanghai@assistance-online.com.cn

4hTel: +86 21 61049500

68541008

4hFax: +86 21 61049484

Territoriality: China. Taiwan.

INDIA

CORIS - CORIS HERITAGE ASIA PACIFIC PVT.LTD. -
1102, Raheja chambers, 11th floor,
213, Free Press Journal Road,
Nariman point, 400 021 MUMBAI

Tel: +91 22 66547960 or 66547961
24h HELPLINE: +91 22 66547965 or
+91 22 66547967

Fax: +91 22 66546812
heritagehealth@vsnl.net

*Territoriality: Sri Lanka, nepal,
Pakistan, Maldives*

MALAYSIA**CORIS representative****TEJANI ASSISTANCE**

547-M, jalan Wee Hein Tze
Tanjung Bunga - 11200 PENANG

MALAYSIA

DG: *tejani@streamyx.com*

Tel 60 4 899 2767

60 4 899 3441

Fax 60 4 899 2768

SINGAPORE**CORIS representative****AAP SINGAPORE**

singapore@aappartners.net

Tel: +65 - 67 36 37 33

+65 - 67 36 00 57

Fax: +65 - 67 37 95 12

Territoriality: Indonesia, Philippines

THAILAND**CORIS representative**

Asia Assistance Partners
184 / 235, 36th floor, Forum Tower
Ratchadapisek Road
Huaykwang
BANGKOK 10320

THAILAND

Ops.thailand@aappartners.net

Tel: +66 2 645 37 33

Dedicate Line: +66 2 645 20 26

Fax: +66 2 645 37 32

Territoriality: Japan- Vietnam –

Cambodia – Hong Kong. S/Korea

territoriality: Australia; New Zealand